### **HM-PRO**

Bitte lesen Sie sich die Einführung durch, bevor Sie mit dem Ausfüllen des Fragebogens beginnen.

## Einführung

Bei diesem Fragebogen werden Sie zu Ihrer Meinung darüber befragt, wie Ihre Krankheit und/oder die Behandlung Ihren Alltag beeinträchtigt.

**TEIL A** bezieht sich auf verschiedene Aspekte Ihrer Alltagsaktivitäten und **TEIL B** bezieht sich auf die Symptome, die aufgrund Ihrer Erkrankung und/oder der Behandlung, die Sie erhalten, bei Ihnen auftreten.

## **TEIL A**

Falls dieser Bereich für Sie in keiner Weise problematisch ist, markieren Sie das Kästchen:

#### **'ÜBERHAUPT NICHT'**

Falls der Bereich durch Ihre hämatologische Erkrankung beeinträchtigt wird, wählen Sie bitte das Ausmaß der Beeinträchtigung, indem Sie eines der folgenden Kästchen markieren:

'ETWAS'; 'SEHR'

Falls Aussagen nicht auf Sie zutreffen, markieren Sie bitte das Kästchen:

#### 'NICHT ZUTREFFEND'

## **TEIL B**

Falls dieses Symptom bei Ihnen nicht auftritt, markieren Sie bitte das Kästchen:

## **'ÜBERHAUPT NICHT'**

Falls das Symptom Sie beeinträchtigt, wählen Sie bitte den Schweregrad des Symptoms aus, indem Sie eines der folgenden Kästchen markieren:

'LEICHT'; 'SCHWER'

Es gibt keine "richtigen" oder "falschen" Antworten. Falls Sie sich bei der Beantwortung einer Frage unsicher sind, antworten Sie bitte nach bestem Ermessen.

Bitte tragen Sie Ihre Daten ein:					
Patientennummer:		* Startzeitpunkt:			
Geburtsdatum:	TT.MM.JJJJ	Datum: TT.MM. JJJJ			

# **TEIL A**

BITTE KREUZEN SIE DAS KÄSTCHEN AN, DAS AM BESTEN BESCHREIBT, WIE IHRE HÄMATOLOGISCHE ERKRANKUNG SIE BEEINTRÄCHTIGT UND **WIE SIE SICH HEUTE DIESBEBÜGLICH FÜHLEN** 

A.	Die folgenden Aussagen beschreiben Ihr				
	Körperliches Befinden	Überhaupt nicht	Etwas	Sehr	Nicht zutreffend
1.	Es fällt mir schwer, zu gehen				
2.	Es fällt mir schwer, für mich zu sorgen (z.B. Ankleiden, Baden)				
3.	Es fällt mir schwer, körperlich aktiv zu sein/Sport zu treiben				
4.	Es fällt mir schwer, zu reisen (z.B. mit Bus, Bahn, Flugzeug und Auto)				
5.	Es fällt mir schwer, das Haus zu verlassen				
6.	Es fällt mir schwer, zu arbeiten (oder zu studieren)				
7.	Es fällt mir schwer, in Urlaub zu gehen				
В.	Die folgenden Aussagen beschreiben Ihr Soziales Wohlbefinden				
1.	Es fällt mir schwer, Kontakte zu knüpfen				
2.	Es fällt mir schwer, persönliche Beziehungen zu pflegen				
3.	Ich habe Probleme mit meinem Sexleben				
C.	Die folgenden Aussagen beschreiben Ihr Emotionales Befinden				
1.	Ich mache mir Sorgen, dass ich für andere eine Last sein könnte.				
2	Es beunruhigt mich, dass andere über mich urteilen				
3.	Ich mache mir Sorgen über mein Aussehen				
4.	Ich bin verzweifelt				
5.	Ich bin ängstlich.				
6.	Ich befürchte, dass ich sterben könnte				
7.	Ich habe wenig Selbstbewusstsein.				
8.	Ich mache mir Sorgen darum, wie es mit meiner Gesundheit weitergehen wird				
9.	Mein Schlafrhythmus hat sich verändert				
10.	Ich habe Konzentrationsschwierigkeiten				
11.	Ich mache mir Sorgen wegen meiner Behandlung				

Haben Sie alle Aussagen auf dieser Seite gelesen und beantwortet?

BITTE KREUZEN SIE DAS KÄSTCHEN AN, DAS AM BESTEN BESCHREIBT, WIE IHRE HÄMATOLOGISCHE ERKRANKUNG SIE BEEINTRÄCHTIGT UND WIE SIE SICH HEUTE DIESBEBÜGLICH FÜHLEN

D.	Die folgenden Aussagen beschreiben Ihr Essen und Trinken				
		Überhaupt nicht	Etwas	Sehr	Nicht zutreffend
1.	Ich habe Probleme mit meinem Appetit				
2.	Meine Essgewohnheiten haben sich verändert				
3.	Meine Trinkgewohnheiten haben sich verändert				
Bitte beschreiben Sie unten alle anderen Bereiche Ihres Alltagslebens, die von Ihrer Krankheit oder der Behandlung beeinträchtigt werden.					
Ann	nerkungen:				
	· ·				
	Haben Sie alle Aussagen auf dieser Seite gelesen und beantwortet?				

Bitte blättern Sie um, um auf die nächste Seite zu gelangen.

# **TEIL B**

BITTE KREUZEN SIE DAS KÄSTCHEN AN, DAS AM BESTEN DIE SYMPTOME BESCHREIBT, DIE **IN DEN LETZTEN DREI TAGEN** BEI IHNEN AUFGETRETEN SIND

1. Ich habe/hatte Fieber.	Die folgenden Aussagen beschreiben Krankheitssymptome oder Nebenwirkungen der Behandlung.					
2. Ich habe Bauchschmerzen			•	Leicht	Schwer	
3. Ich habe Probleme mit meinem Energielevel	1.	Ich habe/hatte Fieber				
4. Ich habe Haarausfall.	2.	Ich habe Bauchschmerzen.				
5. Ich bin müde	3.	Ich habe Probleme mit meinem Energielevel				
6. Ich habe Rückenschmerzen	4.	Ich habe Haarausfall				
7. Ich habe Problem mit meinem Geschmackssinn	5.	Ich bin müde				
8. Ich habe Atembeschwerden	6.	Ich habe Rückenschmerzen.				
9. Ich habe Hautprobleme (z. B. Juckreiz, blaue Flecken, Ausschlag).	7.	Ich habe Problem mit meinem Geschmackssinn				
10. Ich habe Kopfschmerzen	8.	Ich habe Atembeschwerden				
11. Ich habe Verstopfung	9.	Ich habe Hautprobleme (z. B. Juckreiz, blaue Flecken, Ausschlag).				
12. Meine Lymphknoten sind vergrößert	10.	Ich habe Kopfschmerzen				
13. Ich habe körperliche Schmerzen	11.	Ich habe Verstopfung				
14. Ich habe Infektionen (z. B. Brustraum, Lunge, Harnwege)	12.	Meine Lymphknoten sind vergrößert				
15. Ich habe Nachtschweiß	13.	Ich habe körperliche Schmerzen				
16. Ich habe Durchfall	14.	Ich habe Infektionen (z. B. Brustraum, Lunge, Harnwege)				
17. Ich habe Übelkeit	15.	Ich habe Nachtschweiß				
18. Ich habe/hatte Schmerzen im Brustraum	16.	Ich habe Durchfall				
Bitte listen Sie unten alle anderen Symptome auf, die Ihnen Sorgen bereiten, oder tragen Sie	17.	Ich habe Übelkeit				
	18.	Ich habe/hatte Schmerzen im Brustraum				
Haben Sie alle Aussagen auf dieser Seite gelesen und beantwortet?						
Vielen Dank!  * Endzeitpunkt: -						